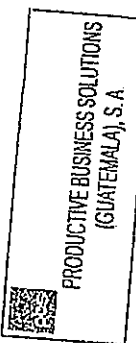




CONTRATO NÚMERO GE GUION AL GUION CUARENTA Y UNO GUION DOS MIL VEINTITRÉS (GE-AL-41-2023). En la ciudad de Guatemala, el diez de julio de dos mil veintitrés. NOSOTROS: Por una parte, **DENNIS IVÁN RODAS ANZUETO**, de cincuenta años de edad, soltero, Economista, guatemalteco, de este domicilio, con Documento Personal de Identificación (DPI), Código Único de Identificación (CUI) dos mil quinientos veintinueve espacio treinta y cuatro mil novecientos ochenta y nueve espacio cero novecientos uno (2529 34989 0901), extendido por el Registro Nacional de las Personas de la República de Guatemala; actúo en mi calidad de Gerente y Representante Legal del Instituto Técnico de Capacitación y Productividad -INTECAP-, con cuentadancia dos mil veintidós guion cien guion ciento uno guion diecinueve guion cero veintinueve (2022-100-101-19-029), de conformidad con el artículo veinte (20) del Decreto número diecisiete guion setenta y dos (17-72) del Congreso de la República de Guatemala (Ley Orgánica del INTECAP), acredito mi personería con: a) Nombramiento contenido en Acuerdo Gubernativo número quince (15), de fecha quince de julio de dos mil veinte; y b) Certificación del Acta de toma de posesión del cargo número veintiuno guion dos mil veinte (21-2020), extendida por la División de Recursos Humanos del "INTECAP", en lo sucesivo denominado "INTECAP"; y por la otra parte, **NELSON JOSÉ DURÁN MORILLO**, de cuarenta y siete años de edad, soltero, Ingeniero en Sistemas, venezolano, de este domicilio, con Documento Personal de Identificación (DPI), Código Único de Identificación (CUI) tres mil setecientos sesenta y nueve espacio cero mil novecientos noventa y tres espacio cero ciento uno (3769 01993 0101), extendido por el Registro Nacional de las Personas de la República de Guatemala; actúo en mi calidad de Gerente General y Representante Legal de la entidad "PRODUCTIVE BUSINESS SOLUTIONS (GUATEMALA), SOCIEDAD



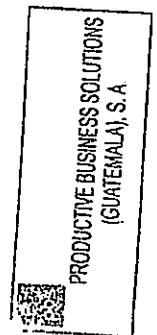
575461

1565

WWW.INTECAP.EDU.GT

ANÓNIMA", inscrita en el Registro Mercantil General de la República de Guatemala al número seiscientos treinta y ocho (638), folio ciento cincuenta y dos (152), libro tres (3) de Sociedades; propietaria de la empresa de nombre comercial "PBS GUATEMALA", inscrita en el Registro Mercantil General de la República de Guatemala al número catorce mil ciento setenta (14170), folio cuatrocientos sesenta y ocho (468), libro veintidós (22) de Empresas Mercantiles; calidad que acredito con mi nombramiento contenido en Acta Notarial de fecha nueve de febrero del dos mil veintidós, autorizada en esta ciudad, por el Notario Juan Pablo Villatoro Aguilar, debidamente inscrito en el Registro Mercantil General de la República de Guatemala, con el número seiscientos cincuenta y dos mil trescientos cincuenta y seis (652356), folio novecientos noventa y ocho (998), libro setecientos noventa y seis (796) de Auxiliares de Comercio; señalo como lugar para recibir notificaciones en veintitrés (23) avenida treinta y uno guion trece (31-13), zona cinco (5), de esta ciudad; en lo sucesivo seré denominado "PBS GUATEMALA". Ambos comparecientes manifestamos hallarnos en el libre ejercicio de nuestros derechos civiles y que las representaciones que se ejercitan son suficientes conforme a la Ley para la celebración del presente **CONTRATO DE COMPRAVENTA** contenido en las cláusulas siguientes:

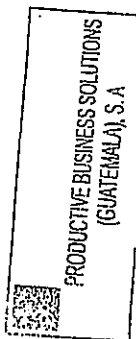
PRIMERA: BASE LEGAL: El presente contrato se suscribe con fundamento en lo que prescribe la Ley de Contrataciones del Estado, Decreto cincuenta y siete guion noventa y dos (57-92) del Congreso de la República de Guatemala y su Reglamento contenido en Acuerdo Gubernativo ciento veintidós guion dos mil dieciséis (122-2016); Bases de Licitación número seis guion dos mil veintitrés (6-2023), cuyo objeto es la compraventa de equipo de cómputo e impresión para el nuevo Centro de Capacitación Totonicapán y para la ampliación del Centro de Capacitación



A handwritten signature or mark, possibly a stylized 'S' or a similar character, located below the stamp.

Huehuetenango; Número de Operación Guatecompras diecinueve millones quinientos sesenta y siete mil treinta (NOG 19567030); Acta número BO guion catorce guion dos mil veintitrés (BO-14-2023), de recepción y apertura de plicas, de fecha veinticuatro de mayo de dos mil veintitrés; Acta número BO guion veintidós guion dos mil veintitrés (BO-22-2023), de calificación y adjudicación de ofertas, de fecha treinta y uno de mayo de dos mil veintitrés; Licitación contenida en formulario electrónico LIC guion dos mil veintitrés guion diecinueve millones quinientos sesenta y siete mil treinta guion quinientos setenta y cinco mil cuatrocientos sesenta y uno (LIC-2023-19567030-575461), código de autenticidad setecientos treinta y cuatro mil setecientos noventa y seis F tres (734796F3), de fecha veintitrés de mayo de dos mil veintitrés; oferta de "PBS GUATEMALA", de fecha veintitrés de mayo de dos mil veintitrés; Certificación del punto Quinto del Acta número veinte guion dos mil veintitrés (20-2023), de la Honorable Junta Directiva del INTECAP, de fecha catorce de junio de dos mil veintitrés y aprobada el veintiuno de junio de dos mil veintitrés; y Providencia número SS guion doscientos veinticinco guion dos mil veintitrés (SS-225-2023), de fecha veintiuno de junio de dos mil veintitrés. Se tiene por incorporada al presente contrato la documentación anteriormente citada.

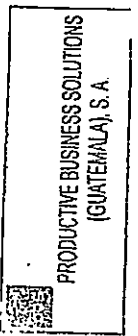
SEGUNDA: OBJETO DEL CONTRATO: "PBS GUATEMALA" vende al "INTECAP" una (1) impresora multifuncional con sistema continuo de tinta, marca Epson, modelo Epson L tres mil doscientos cincuenta (L3250), origen Japón, fabricación Filipinas, Japón y China, con las siguientes características: capacidad de bandeja: una de cien (1 de 100) hojas; ciclo de trabajo mensual: siete mil quinientas (7500) páginas; conectividad: ethernet, usb y wifi; funciones: impresión, copiado y escaneo; resolución de impresión: seiscientos por mil doscientos (600x 1200) puntos por pulgadas (ppp); tecnología: inyección de tinta a color; velocidad de impresión:



quince (15) páginas por minuto (ppm) a color, veinte (20) páginas por minuto (ppm) en negro; tipo de escaneado: cama plana; un (1) ethernet y un (1) USB compatible con Windows diez (10); con precio total de mil ochocientos ochenta quetzales (Q1,880.00). El equipo además de las especificaciones descritas, deben cumplir con las indicadas en la oferta de "PBS GUATEMALA".

TERCERA: VALOR DEL CONTRATO Y FORMA DE PAGO: El monto a que asciende la compra del equipo detallado, en la cláusula segunda del presente contrato es de MIL OCHOCIENTOS OCHENTA QUETZALES (Q1,880.00); valor que incluye el Impuesto al Valor Agregado (IVA); para los efectos de pago, "PBS GUATEMALA" debe presentar la factura electrónica en línea-FEL-, emitida por el proveedor a través de su agencia virtual del Portal de la Superintendencia de Administración Tributaria y copia del acta de recepción en la que conste que el equipo ha sido recibido de conformidad por el "INTECAP". Dicho pago se hará con cargo a la partida presupuestaria número dos mil veintitrés guion once millones doscientos mil treinta y cuatro guion cero cero cero guion cero cero guion once guion cero cero guion cero cero cero guion cero cero uno guion cero cero cero guion cero ciento uno guion trescientos veintiocho (2023-11200034-000-00-11-00-000-001-000-0101-328), de Administración Institucional, Gerencia y/o en la que en el futuro corresponda.

CUARTA: LUGAR, FORMA Y PLAZO DE ENTREGA: "PBS GUATEMALA" se compromete a entregar y dejar funcionando al cien por ciento (100%) el equipo descrito en la cláusula segunda de este contrato, en el Centro de Capacitación Tonicapán, ubicado en final de la cuarta (4ta.) calle, zona tres (3), municipio y departamento de Tonicapán; en un plazo de sesenta (60) días hábiles; computados a partir del día siguiente de que el "INTECAP" le notifique por escrito,



A handwritten signature in black ink, appearing to be a stylized name or set of initials.

la aprobación del presente contrato. El equipo deberá tener inserta su respectiva identificación de marca, modelo, número de serie y otros, información básica para identificación y operación del mismo y deberá ser totalmente nuevo, sin defectos ni fallas en sus componentes eléctricos y/o electrónicos, internos y externos, de acuerdo al catálogo incluido en la oferta y de conformidad con las bases de licitación y la oferta respectiva.

QUINTA: SEGUROS DE CAUCIÓN: a) DE CUMPLIMIENTO: "PBS GUATEMALA" se obliga a prestar a favor y a entera satisfacción del "INTECAP" previa aprobación del presente contrato un seguro de caución de cumplimiento equivalente al diez por ciento (10%) del valor total del contrato, con una institución aseguradora debidamente autorizada para operar en Guatemala y de reconocida capacidad y solvencia financiera, en tanto dicho seguro, no esté aceptado por el "INTECAP", éste no podrá hacerle ningún pago a "PBS GUATEMALA". En caso de incumplimiento del presente contrato por parte de "PBS GUATEMALA", el "INTECAP" dará audiencia por diez (10) días a la institución aseguradora, para que se manifieste al respecto, vencido el plazo si no hay oposición manifiesta de la aseguradora, sin más trámite se ordenará el requerimiento respectivo y la institución aseguradora, deberá efectuar el pago dentro del plazo de treinta (30) días contados a partir de la fecha del requerimiento, circunstancia que se hará constar en la póliza. El seguro deberá mantenerse vigente hasta que el "INTECAP" compruebe que "PBS GUATEMALA" ha cumplido con las condiciones del contrato, extendiendo la constancia respectiva para la cancelación; y b) DE CALIDAD Y FUNCIONAMIENTO: "PBS GUATEMALA" como requisito previo para la recepción del equipo objeto del presente contrato deberá otorgar un seguro de calidad por el equivalente al quince por ciento (15%) del valor total del presente contrato, con el cual garantiza la calidad del equipo,

PRODUCTIVE BUSINESS SOLUTIONS
(GUATEMALA), S.A.

Intecap
REVISADO
15/05/2023

1565

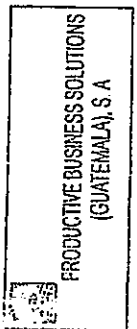
comprometiéndose a reparar las fallas o desperfectos que le sean imputables. Este seguro es por el plazo de dieciocho (18) meses, computados a partir de la recepción del mismo.

SEXTA: GARANTÍA: "PBS GUATEMALA" por su parte ofrece una garantía de dieciocho (18) meses, para el equipo adjudicado; tiempo durante el cual se compromete a reparar o sustituir el equipo si fuera necesario, el cual se computa a partir de la recepción del mismo.

SÉPTIMA: SUMINISTRO DE REPUESTOS, SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y SOPORTE TÉCNICO: "PBS GUATEMALA", garantiza: a) La existencia y el suministro, en Guatemala, de repuestos originales, de fábrica, necesarios para que el equipo se mantenga en buen estado de funcionamiento, por un plazo de tres (3) años, computados a partir de la recepción del mismo; b) Reparar o sustituir el equipo en caso de falla por desperfectos de fabricación, en un plazo de cinco (5) días, computados a partir del momento en que se le notifique el desperfecto, por parte del "INTECAP"; y c) Que tiene soporte técnico, como también la capacidad de cubrir las necesidades de mantenimiento, con personal técnico calificado. El incumplimiento al compromiso aquí contraído será motivo para hacer efectivo el seguro de caución de calidad y funcionamiento o para requerirle por la vía correspondiente el cumplimiento de estas obligaciones.

OCTAVA: PROHIBICIONES: "PBS GUATEMALA" tiene la prohibición expresa de ceder, enajenar, traspasar o disponer de cualquier forma, total o parcialmente los derechos provenientes del presente contrato, bajo pena de nulidad de lo pactado.

NOVENA: DECLARACIÓN JURADA: Yo, NELSON JOSÉ DURÁN MORILLO, declaro bajo juramento que ni yo en lo personal ni mi representada nos encontramos comprendidos en las limitaciones contenidas en el artículo ochenta (80) de la Ley



A handwritten signature in black ink, appearing to be "Nelson José Durán Morillo".

de Contrataciones del Estado; así como no soy deudor moroso del Estado ni de las entidades a que se refiere el artículo uno (1) de la referida Ley.

DÉCIMA: CLÁUSULA RELATIVA AL COHECHO: Yo, **NELSON JOSÉ DURÁN MORILLO**, manifiesto que conozco las penas relativas al delito de cohecho, así como las disposiciones contenidas en el Capítulo III del Título XIII del Decreto 17-73 del Congreso de la República de Guatemala, Código Penal. Adicionalmente, conozco las normas jurídicas que facultan a la Autoridad Superior del "INTECAP" para aplicar las sanciones administrativas que pudieren corresponderme, incluyendo la inhabilitación en el Sistema de Información de Contrataciones y Adquisiciones del Estado denominado GUATECOMPRAS.

DÉCIMA PRIMERA: CASO FORTUITO O FUERZA MAYOR: Si surgiere un caso fortuito o de fuerza mayor que impidiera a cualquiera de las partes cumplir con sus obligaciones contractuales, conviene en dar aviso a la otra parte por escrito dentro del plazo de cinco (5) días de ocurrido el hecho, acompañando las pruebas pertinentes para que si estuviere justificada la causa no se aplique la sanción.

DÉCIMA SEGUNDA: TERMINACIÓN DEL CONTRATO: El presente contrato se dará por terminado cuando ocurran cualesquiera de las circunstancias siguientes:

a) Por vencimiento del plazo siempre que no se haya acordado prórroga alguna; b) Por rescisión unilateral del INTECAP, al determinarse atraso en la entrega del equipo; con base a la fecha establecida y fijada en el presente contrato, sin perjuicio de aplicar las multas que correspondan de conformidad con los Artículos 85 y 86 de la Ley de Contrataciones del Estado; c) Por rescisión acordada de mutuo acuerdo; y d) Por casos fortuitos o de fuerza mayor que hagan innecesario el contrato o que afecten su cumplimiento.

DÉCIMA TERCERA: CONTROVERSIA: Los otorgantes convenimos

PRODUCTIVE BUSINESS SOLUTIONS
(GUATEMALA) S.A.

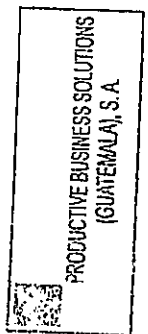
Intecap
REVISADO
DIRECCIÓN GENERAL DE CONTRATACIONES

1565

expresamente en que toda controversia, diferencia o reclamación que surgiere como consecuencia del presente contrato, serán resueltas directamente con carácter conciliatorio, pero si no fuera posible llegar a un acuerdo, la cuestión o cuestiones a dilucidarse, se someterán a la jurisdicción del Tribunal de lo Contencioso-Administrativo.

DÉCIMA CUARTA: SANCIONES: a) Retraso en la entrega: El retraso de "PBS GUATEMALA" en la entrega del equipo por causa imputable a él, se sancionará con el pago de una multa por cada día de atraso, del valor que represente la parte afectada, conforme al artículo ochenta y cinco (85) de la Ley de Contrataciones del Estado y los porcentajes establecidos en el Reglamento de la Ley de Contrataciones del Estado; b) Variación en calidad o cantidad: Si, "PBS GUATEMALA" contraviniendo total o parcialmente el contrato, perjudicare al "INTECAP", variando la calidad o cantidad del objeto del mismo, será sancionado con una multa del cien por ciento (100%) del valor que represente la parte afectada de la negociación, de conformidad con el artículo ochenta y seis (86) de la Ley de Contrataciones del Estado. El "INTECAP" por cualquiera de los conceptos indicados en los literales anteriores, podrá hacer la deducción correspondiente del saldo que hubiere a favor del contratista o hacer efectivo el seguro respectivo.

DÉCIMA QUINTA: RECEPCIÓN Y LIQUIDACIÓN: "PBS GUATEMALA" al disponer del equipo y estar lista para la entrega del mismo, deberá hacerlo del conocimiento de la Gerencia del "INTECAP", por escrito, quien nombrará la comisión receptora y liquidadora que fundamentándose en el contrato, bases y oferta, verificará cantidad, calidad y demás especificaciones y recibirá el equipo descrito en la cláusula segunda del presente contrato, diligencia en la cual deberá estar presente un representante de "PBS GUATEMALA", en caso contrario, se entenderá que acepta



A handwritten signature in black ink, consisting of a stylized, cursive script.

el contenido de las actas que se levanten, de las cuales se enviará copia certificada a donde corresponde, para los efectos que procedan; la liquidación deberá practicarse dentro de los noventa (90) días subsiguientes a la recepción del bien.

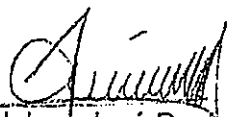
DÉCIMA SEXTA: APROBACIÓN: Para que el presente contrato surta sus efectos legales y obligue a las partes a su cumplimiento, es indispensable que sea aprobado de conformidad con la Ley.

DÉCIMA SÉPTIMA: ACEPTACIÓN: Los otorgantes en los términos y condiciones estipuladas aceptamos el presente contrato, el que, leído íntegramente, por ambas partes y enterados de su contenido, validez y efectos legales, lo ratificamos, aceptamos y firmamos en cinco (5) hojas de papel membretado del "INTECAP".


Dr. Dennis Iván Rodas Anzueto
Gerente

Antecap

Gerencia


Ing. Nelson José Durán Morillo
Gerente General y Representante Legal

